

Distr. GENERAL

# الجمعية العامة



A/42/778

16 November 1987

ARABIC

ORIGINAL : SPANISH

الدورة الثانية والأربعون البنود ١٢٩ و ١٣٨ من جدول الاعمال

# تسوية المنازعات بين الدول بالوسائل السلمية

تطوير وتعزيز حسن الجوار بين الدول

# التعاون بين الامم المتحدة ومنظمة الدول الامريكية

رسالية مؤرخية في ١٤ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٧ ، موجهة إلى الامين العام من الممثل الدائم لبوليفيا لدى الامم المتحدة

بناء على تعليمات من حكومتي ، يشرفني أن أحيل إليكم نص القرار المتعلـــق بالمشكلة البحرية لبوليغيا الذي اعتمدته الجمعية العامة لمنظمة الدول الامريكيــة ، في دورتها السابعة عشرة المعقودة في واشنطن ، العاصمة (انظر المرفق) .

وأكون ممتنا لو تغضلتم بالعمل على تعميم هذه الرسالة ومرفقها بوصغها وثيقة رسمية من وثائق الجمعية العامة في إطار البنود ١٣٩ و ١٣٨ و ١٤٢ من جدول الاعمال .

(توقيع) خورخي غوموثيو غرانيير السغيسر الممثل الدائم

## المرفيق

OEA/Ser.P

AG/CG/doc.13/8/Rev.1

12 November 1987

ORIGINAL: SPANISH

الدورة العادية السابعة عشرة

٩ تشريان الشاني/نوفمبر ١٩٨٧

واشنطن ، العاصمة

#### اللجنة العامة

## تقرير بشأن المشكلة البحرية لبوليغيا

(مشروع قرار مقدم من وفود بنما وبوليفيا والمكسيك)

البند ١٥ من جدول الأعصال

# إن الجمعية العامة ،

# إذ تري ،

انه قد توقف الحوار الرامي إلى التوصل إلى حل لمشكلة تحول بوليفيا إلى بلحد AG/RES.426 (IX-0/79) منا الحوار الذي كان يجري انسجاما مع القصرارات (IX-0/79) AG/RES.602 (XII-0/82) و AG/RES.560 (XI-0/81) AG/RES.481 و AG/RES.766 (XV-0/85) التي أعلن فيها أنه من دواعي المصلحة الدائمة لنصصف الكرة الأرضية هذا أن يتم التوصل إلى حل منصف تتمكن بوليفيا من خلاله من الوصول إلى المحيط الهادئ على أساس من السيادة والمنفعة ،

وإنه من دواعي الضرورة أن يتحقق الهدف المشار إليه في المسألة السابقـــة ، بروح من الآخوة والنزاهة الأمريكية ، من أجل التوصل إلى إشاعة انسجام يشجع علــــ إحراز التقدم الاقتصادي والاجتماعي في منطقة أمريكا المنكوبة بصغة مباشرة بسبــب ما يترتب على انفلاق بوليفيا من نتائج .

#### تقـرر:

ا - تأسف لتوقف المساعي التي بُذلت في الغترة الاخيرة بين شيلسي وبوليفيا ، وتحث مرة أخرى الدولتين اللتين تعنيهما هذه المشكلة بصفة مباشرة ، على أن تستأنفا المفاوضات الرامية إلى التوصل إلى صيغة تجعل من الممكن لبوليفيا إيجاد منفذ لها إلى المحيط الهادئ ، يقوم على أسس تستند إلى الاتفاقات والحقوق والمصالسح المتبادلة بين الطرفين المعنيين ؛

٢ - يجوز لأي من الطرفين طلب إدراج البند "تقرير بشأن المشكلة البحريسة
لبوليفيا" في الدورة القادمة للجمعية العامة .